



# VACANZA STUDIO LIS

Impara la lingua dei segni italiana  
Scopri una città dai mille volti  
Vivi un mare da sogno

## GUARDA COME TI PARLO

*Una vacanza-studio nella città di Messina a stretto contatto con la realtà dei sordi per conoscere la cultura e la lingua di tale comunità ed acquisire altresì le competenze tecniche e strutturali della comunicazione visivo-gestuale attraverso un'adeguata formazione con docenti madrelingua.*

*È previsto un totale di 40 ore distribuite su 7 giorni, suddivise in una parte teorica e in una pratica. Gli obiettivi di base mirano all'apprendimento della L.I.S., dunque l'acquisizione delle competenze di base, sia teoriche che pratiche, necessarie a sostenere una semplice conversazione con persone sorde segnanti, riservando inoltre attenzione allo studio teorico-linguistico della lingua dei segni, all'analisi delle questioni legate alla sordità e alla comunità sorda. Il percorso formativo è finalizzato alla sensibilizzazione e diffusione circa le difficoltà connesse al deficit uditivo, alla trasmissione della storia della lingua dei segni e della comunità dei sordi, allo scopo di promuovere una migliore integrazione tra sordi e udenti nei diversi ambiti della vita quotidiana (familiare, educativo, scolastico e professionale).*

### AAPL "FC" Onlus

Associazione Audiolesi e Problemi del  
Linguaggio "Filippo Ciranni" Onlus



**A.A.P.L.**

## Associazione Audiolesi e Problemi del Linguaggio "Filippo Ciranni" O.n.I.u.s.

Sede Legale: c/da Catanese coop. Futura Sc. B -C.A.P. 98168, Messina – Tel./Fax 090355943 -  
Sede Operativa: via Centonze n.182 – Piano 3° - 98123 Messina – Tel./Fax 090674886– Tel.  
090674886 - e-mail: [aapl.fc@tiscali.it](mailto:aapl.fc@tiscali.it) - Sito internet: [www.aaplfc.it](http://www.aaplfc.it)

### 1. DESTINATARI

**Il progetto è rivolto a ragazzi di età compresa tra i 18 e i 30 anni.**

I partecipanti possono arrivare da tutto il territorio nazionale ma, per questioni di ottimizzazione, le azioni di comunicazione e l'organizzazione degli spostamenti prenderà in considerazione solo alcune aree geografiche.

**Le vacanze studio avranno durata di una settimana e si attiveranno al raggiungimento del numero minimo di partecipanti, pari a 15. Il numero massimo di partecipanti è 20.**

Il progetto, inoltre, ha l'obiettivo di contribuire a perseguire le finalità non profit che l'associazione si è imposta per statuto.

### 2. OBIETTIVI

Il progetto si propone di raggiungere obiettivi sia in relazione ai destinatari che all'associazione stessa.

Gli obiettivi rivolti ai destinatari sono i seguenti:

- A. Apprendere le basi, la struttura e il meccanismo della Lingua dei Segni Italiana (LIS);
- B. Acquisire competenze comunicative minime che permettano di comunicare con individui sordi;
- C. Conoscere le bellezze naturalistiche e culturali della Città e della Provincia di Messina;
- D. Divertirsi viaggiando, facendo nuove amicizie e conoscendo nuovi luoghi e culture.

Gli obiettivi non profit che persegue l'associazione in relazione al progetto sono i seguenti:

- a. Diffondere la Lingua dei Segni Italiana (LIS);
- b. Diffondere la cultura sorda;
- c. Promuovere il territorio della Città e della Provincia di Messina;
- d. Promuoversi;
- e. Sviluppare partnership locali e sul territorio nazionale.

### 3. AZIONI

Le azioni in progetto per il raggiungimento degli obiettivi relativi ai partecipanti sono le seguenti:

- A. Lezioni teoriche e teorico-pratiche di Lingua dei Segni Italiana (LIS);
- B. Attività didattiche sul campo e simulazione di situazioni-problema utili a sviluppare competenze e a trasferirle in diversi contesti;
- C. Gite turistico-didattiche nella Città e nel territorio della Provincia di Messina;
- D. Attività di animazione e di team building organizzate al di fuori delle attività strettamente didattiche per favorire le relazioni tra i partecipanti.

Le azioni in progetto per il raggiungimento degli obiettivi non profit relativi all'associazione sono i seguenti:

- a. Attività formativa orientata ad acquisire le basi della Lingua dei Segni Italiana (LIS);
- b. Attività formativa sulla storia della comunità sorda italiana e internazionale;
- c. Sviluppare percorsi turistici presso i punti di interesse principali della città e almeno un punto di interesse importante sito nel territorio provinciale;



**A.A.P.L.**

## Associazione Audiolesi e Problemi del Linguaggio "Filippo Ciranni" O.n.I.u.s.

Sede Legale: c/da Catanese coop. Futura Sc. B -C.A.P. 98168, Messina – Tel./Fax 090355943 -  
Sede Operativa: via Centonze n.182 – Piano 3° - 98123 Messina – Tel./Fax 090674886– Tel.  
090674886 - e-mail: aapl.fc@tiscali.it - Sito internet: [www.aaplfc.it](http://www.aaplfc.it)

- d. Diffondere i valori statutari dell'associazione presso i partecipanti e i partner;
- e. Stipulare accordi di collaborazione con scuole e università del territorio nazionale e con attività locali.

### 4. PROGETTO DELL'ATTIVITÀ

Le attività didattiche saranno strutturate in 40 ore complessive, suddivise in 20 ore di studio in aula e 20 di didattica in contesti non formali, come meglio dettagliato nel calendario che segue. Le attività verranno coordinate e gestite da due docenti/tutor e un docente sordo per settimana.

Il programma Formativo è incentrato principalmente sulla comprensione della disabilità uditiva e delle problematiche ad essa associate nel contesto della vita quotidiana, sull'acquisizione della strutturazione logica e grammaticale della lingua dei segni italiana ed infine sull'apprendimento della terminologia di uso quotidiano. Il percorso formativo prevede una parte teorica, che fornirà le nozioni essenziali, fisiologiche e neurologiche, sulla sordità e i disturbi del linguaggio. Saranno correlati dei moduli a carattere pratico, che includeranno esercitazioni, simulazioni, giochi, ginnastica manuale, esercizi di gruppo, dialoghi assistiti, comprensione e riproduzione brano e video. Le attività all'aperto e fuori sede saranno articolate in: almeno una simulazione di una situazione pratica e almeno un'attività pratica da svolgersi in contesto informale (obiettivo B); almeno una gita di una giornata intera e almeno un'uscita nella città (obiettivo C).

Le metodologie didattiche previste sono le seguenti:

- Lezioni frontali
- Simulazione di situazioni-problema
- Esercitazioni pratiche
- Visione documentari/riflessioni individuali e di gruppo
- Lezioni all'aperto/fuori sede

### 5. GESTIONE LOGISTICA

La gestione logistica interessa i partecipanti dall'arrivo ai punti di incontro giorno 1 mattina, al trasporto agli stessi il giorno 8 mattina.

I punti di incontro determinati sono:

- Stazione centrale dei treni e degli autobus di Messina;
- Sbarco Caronte&Tourist;
- Struttura ricettiva che ospiterà i partecipanti.

Organizzazione di spostamenti da luoghi più lontani verranno presi in considerazione in base al numero degli iscritti e alla provenienza degli stessi. In linea di massima non verrà presa in considerazione l'organizzazione di trasporti da località più lontane per un numero di partecipanti inferiore a 15.

La sistemazione presso la struttura ricettiva, collocata in zona centrale, è articolata in:

- 7 notti;
- 7 colazioni.



**A.A.P.L.**

**Associazione Audiolesi e Problemi del Linguaggio  
"Filippo Ciranni" O.n.l.u.s.**

Sede Legale: c/da Catanese coop. Futura Sc. B -C.A.P. 98168, Messina – Tel./Fax 090355943 -  
Sede Operativa: via Centonze n.182 – Piano 3° - 98123 Messina – Tel./Fax 090674886– Tel.  
090674886 - e-mail: [aapl.fc@tiscali.it](mailto:aapl.fc@tiscali.it) - Sito internet: [www.aaplfc.it](http://www.aaplfc.it)

L'articolazione dei pasti dei restanti giorni è così organizzata:

- 1 cena in un locale della città (compreso nel prezzo);
- 1 pranzo al sacco procurato in un supermercato durante un'attività formativa;
- **Pranzi e cene liberi con possibilità di accedere a convenzioni stipulate dall'associazione.**

Durante la settimana è prevista una gita a intera giornata presso una meta da definire tra: Santuario di Tindari e teatro greco; Parco degli Jalari; Taormina.

## 6. COSTI ED ESCLUSIONI

**Prezzo a settimana a persona: 659,00 €**

Il prezzo comprende:

- 7 pernottamenti + colazione
- Corso di formazione di 40 ore + attività di esercitazione
- Gita di una giornata
- 1 pranzo al sacco + 1 cena

Esclusioni:

- Trasporto fino ai punti di ritrovo
- Altri pranzi e cene
- Autobus per la circolazione nella città di Messina
- Altro non espressamente indicato

Note:

- Ci sarà la possibilità di pranzare e cenare presso attività commerciali convenzionate con l'attività
- Sarà possibile richiedere l'organizzazione del trasporto da e per l'aeroporto\*
- Sarà possibile richiedere di soggiornare in camera doppia\*
- Formula senza pernottamento e colazione su richiesta: verrà applicato uno sconto di 200 €

## 7. CONTATTI

Info e iscrizioni:

[aapl.fc@tiscali.it](mailto:aapl.fc@tiscali.it)

+39 3341871917 [Silvia]

+39 3518127187 (Ania) lun-ven 09:00 - 13:00

+39 3494074895 (Chiara) lun-ven 15:00 - 19:00

+39 3479135446 (Katia) sabato 09:00 - 13:00

---

\* servizio soggetto a supplemento



**A.A.P.L.**

**Associazione Audiolesi e Problemi del Linguaggio  
"Filippo Ciranni" O.n.l.u.s.**

Sede Legale: c/da Catanese coop. Futura Sc. B -C.A.P. 98168, Messina – Tel./Fax 090355943 -

Sede Operativa: via Centonze n.182 – Piano 3° - 98123 Messina – Tel./Fax 090674886– Tel.

090674886 - e-mail: [aapl.fc@tiscali.it](mailto:aapl.fc@tiscali.it) - Sito internet: [www.aaplfc.it](http://www.aaplfc.it)

## 8. CALENDARIO

### GIUGNO

LU	MA	ME	GI	VE	SA	DO
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
1	2	3	4	5	6	7

### LUGLIO

LU	MA	ME	GI	VE	SA	DO
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31	1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11

### AGOSTO

LU	MA	ME	GI	VE	SA	DO
29	30	31	1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	1
2	3	4	5	6	7	8

### SETTEMBRE

LU	MA	ME	GI	VE	SA	DO
26	27	28	29	30	31	1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	1	2	3	4	5	6

Settimane:

04/06/2019 – 11/06/2019

20/08/2019 – 27/08/2019

11/06/2019 – 18/06/2019

27/08/2019 – 03/09/2019

18/06/2019 – 25/06/2019

25/06/2019 – 02/07/2019

02/07/2019 – 09/07/2019

09/07/2019 – 16/07/2019

16/07/2019 – 23/07/2019

23/07/2019 – 30/07/2019

30/07/2019 – 06/08/2019

06/08/2019 – 13/08/2019

**A.A.P.L.****Associazione Audiolesi e Problemi del Linguaggio "Filippo Ciranni" O.n.l.u.s.**

Sede Legale: c/da Catanese coop. Futura Sc. B -C.A.P. 98168, Messina – Tel./Fax 090355943 - Sede Operativa: via Centonze n.182 – Piano 3° - 98123  
 Messina – Tel./Fax 090674886– Tel. 090674886 - e-mail: [aapl.fc@tiscali.it](mailto:aapl.fc@tiscali.it) - Sito internet: [www.aaplfc.it](http://www.aaplfc.it)



Ore	Giorno 1 [martedì]	Giorno 2 [mercoledì]	Giorno 3 [giovedì]	Giorno 4 [venerdì]	Giorno 5 [sabato]	Giorno 6 [domenica]	Giorno 7 [lunedì]	Giorno 8 [martedì]
8.30-9.30	ACCOGLIENZA Punti di ritrovo:							PARTENZA Punti di ritrovo:
9.30-10.30	• Stazione centrale dei treni e degli autobus di Messina;							• Stazione centrale dei treni e degli autobus di Messina;
INTERVALLO	• Sbarco Caronte&Tourist;	ATTIVITÀ D'AULA	ATTIVITÀ FORMATIVA	ATTIVITÀ FORMATIVA	ATTIVITÀ D'AULA	ATTIVITÀ D'AULA		• Sbarco Caronte&Tourist;
10.45-11.30	• Struttura ricettiva scelta.						Gita fuori porta	• Struttura ricettiva scelta.
11.30-12.30	Trasporto dai punti di ritrovo alla struttura ricettiva scelta						Possibili mete:	Trasporto dalla struttura ricettiva scelta ai punti di ritrovo
12.30-13.30							• Tindari • Taormina • Parco degli Jalari	
PAUSA PRANZO								
14.30-15.30								
15.30-16.30			ATTIVITÀ FORMATIVA					
16.30-17.30	ATTIVITÀ D'AULA	LIBERO		LIBERO	LIBERO	LIBERO		
17.30-18.30								
18.30-19.30			LIBERO					
	NOTTE	NOTTE	NOTTE	NOTTE	NOTTE	CENA DI GRUPPO + NOTTE	NOTTE	